

यदि तपाईं अंग्रेजी पढ्न सक्नु हुन्न भने phifinneymcdonald.com/projects/ वेबसाइटमा "नउरु क्लास एक्शन" ("Nauru Class Action") अन्तर्गत यो सूचना अन्य भाषाहरूमा उपलब्ध छन्। तपाईंले फि फिन्नी म्याकडोनाल्ड (Phi Finney McDonald) लाई GMNauru@pfm.law मा ईमेल गरेर वा Level 4, 325 Flinders Lane, Melbourne, Victoria 3000 मा पत्राचार गरेर तपाईंको भाषामा यो सूचनाको एक प्रति अनुरोध गर्न सक्नुहुन्छ।

کي د نارو اکشن پلان phifinneymcdonald.com/projects/ تاسي انگلیسي نشی لوستي، دا خبرتیا په نورو ژبو پدی وپیپانه
"Nauru Class Action" تر نامه لاندې شتون لري. تاسو کولي شي يوه کاپي یی پی فینی مکدونالد "Nauru Class Action"
Level 4, 325 Flinders Lane, Melbourne, Victoria 3000 استولو و غواړي او یا د پوست له لاری GMNauru@pfm.law ته په ایمیل
غوښتنه وکړی. Victoria 3000.

Zedice tuñi Ingilic ót fori nozanilé,ei websaíth ót zaí yara notis yan oínno zuban ót faíba "Nauru Class Action": phifinneymcdonald.com/projects/. Tuñi Notis ór kopí ekan ólla aros gori fariba tuáñar zuban ót Phi Finney McDonald or hasé email defeçai yore GMNauru@pfm.law ya fúus gori fariba thikana yan ót Level 4, 325 Flinders Lane, Melbourne, Victoria 3000.

Haddii aadan akhriyi karin Ingiriis, ogeysiisgaan waxaa laga heli karaa luqada kale websaytka soo socda "Nauru Class Action". phifinneymcdonald.com/projects/. Waxaad kaloo codsan kartaa koobiga ogeysiiska isaga oo ku qoran afkaaga adigoo email u diraya Phi Finney McDonald @ GMNauru@pfm.law ama adiga oo boostada ku diraya: Level 4, 325 Flinders Lane, Melbourne, Victoria 3000.

நீங்கள் ஆங்கிலம் பேசாதவர் என்றால், phifinneymcdonald.com/projects/ எனும் வலைத்தளப்பக்கத்தில் "நவுரு ஒட்டுமொத்த வழக்கு" ("Nauru Class Action") என்ற தலைப்பின் கீழ் இந்த 'அறிவிப்பு' பிணை நீங்கள் இதர மொழிகளில் பெறலாம். 'ஃபி ஃபினி மெக்டானல்டு' (Phi Finney McDonald)-விற்கு GMNauru@pfm.law எனும் முகவரி மூலம் மின்னஞ்சல் அனுப்பியும், Level 4, 325 Flinders Lane, Melbourne, Victoria 3000 எனும் முகவரியில் தபால் மூலமாகவும் உங்கள் மொழியில் உள்ள பிரதி ஒன்றை நீங்கள் வேண்டலாம்.

اگر آپ انگریزی نہیں پڑھ سکتے تو یہ نوٹس دوسری زبانوں میں درج ذیل ویب سائٹ پر "Nauru Class Action" سیکشن میں دستیاب ہے: phifinneymcdonald.com/projects/. آپ اپنی زبان میں نوٹس کی ایک نقل طلب کرنے کے لئے Phi Finney McDonald کو GMNauru@pfm.law پر ای میل کر سکتے ہیں یا Level 4, 325 Flinders Lane, Melbourne, Victoria 3000 پر خط بھیج سکتے ہیں۔

Plaintiff M83A/2019 & Anor v Morrison & Ors (VID816/2019)

මෙම දැනුම්දීම මට ලැබෙන්නේ ඇයි?

1. ඕස්ට්‍රේලියානු ආගමන කටයුතු පිළිබඳ වගකිවයුතු වත්මන් සහ හිටපු අමාත්‍යවරුන් සහ රජයේ දෙපාර්තමේන්තු ලේකම්වරුන් වන පාර්ලිමේන්තු මන්ත්‍රී ගරු ස්කොට් මොරිසන්, පාර්ලිමේන්තු මන්ත්‍රී ගරු පීටර් ඩවන්, පාර්ලිමේන්තු මන්ත්‍රී ගරු ටෝනි බර්ක්, මාටින් බව්ලස් මහතා සහ මයිකල් පෙසුල්ලෝ මහතා යන අයට විරුද්ධව පුද්ගලයන් දෙදෙනෙකු ඕස්ට්‍රේලියානු ෆෙඩරල් උසාවියේ නඩුවක් පවරා ඇත. එම එක් එක් අමාත්‍යවරු (ඒ වන විට ඕස්ට්‍රේලියානු රජයේ ඉතා ජේෂ්ඨ සාමාජිකයන්) සහ ලේකම්වරු (ඒ වන විට ඕස්ට්‍රේලියානු රාජ්‍ය සේවයේ ඉතා ජේෂ්ඨ නිලධාරීන්) මහජන නිලධාරීන් ලෙස ඔවුන්ගේ කාර්යභාරය නීති විරෝධීව ක්‍රියාත්මක කළ බවට, සහ එසේ ක්‍රියාත්මක වන අවස්ථාවේදී ඔවුන්ගේ ක්‍රියාවන් නීතිවිරෝධී වූයේද යන්න පිළිබඳව නොසැලකිලිමත් වීමට (ඕස්ට්‍රේලියානු නීතියට අනුව මෙය “නොසැලකිලිමත් උදාසීනත්වය” ලෙස හැඳින් වෙයි) ඔවුන් තීරණය කළ බවට මෙම නඩුව මගින් චෝදනා ඉදිරිපත් කරයි. මෙය “රාජ්‍ය නිලතල අයුතු ලෙස පාවිච්චි කිරීම” ලෙස හැඳින් වෙයි.
2. ඕස්ට්‍රේලියානු කොමන්වෙල්ත් රජය ද (ඕස්ට්‍රේලියාව) මෙහි කොටස් කරුවෙකි. එක් එක් අමාත්‍යවරුන් සහ ලේකම්වරුන්, සහ ඕස්ට්‍රේලියානු රජය මෙම නඩුවේ වගඋත්තරකරුවන් ලෙස පෙනී සිටිති.
3. මෙම නඩුව “සාමූහික ක්‍රියාමාර්ගයක්” වේ. මෙයින් අදහස් වන්නේ එක් පුද්ගලයෙක් හෝ පුද්ගලයින් විසින් “කණ්ඩායම් සාමාජිකයන්” ලෙසින් හැඳින් වෙන වෙනත් පුද්ගල කණ්ඩායමක් වෙනුවෙන් මෙම නඩුව ඉදිරිපත් කර ඇති බව ය. 2013 වසරේ අගෝස්තු 3 වැනි දිනට පසුව ඕස්ට්‍රේලියාවේ සිට නවුරු රටට ගෙන ගිය පුද්ගලයින් මෙම සාමූහික ක්‍රියාමාර්ගයට අදාළ කණ්ඩායම් සාමාජිකයෝ වෙති.
4. මෙම දැනුම්දීම ඔබට ලැබෙන්නේ 2013 වසරේ අගෝස්තු 3 වැනි දිනට පසුව ඔබව ඕස්ට්‍රේලියාවේ සිට නවුරු රටට ගෙන යෑම නිසා ඔබ කණ්ඩායම් සාමාජිකයෙකු විය හැකි බැවින්ය.
5. සාමූහික ක්‍රියාමාර්ගයට සම්බන්ධ වීම ඔබගේ විසා තත්වයට බලපෑමක් ඇති නොකරයි. ඔබගේ විසා තත්වය පිළිබඳව ඔබට ගැටලු ඇති නම්, ඒ පිළිබඳව සංකීර්ණ කටයුතු සඳහා උපදෙස් ලබාදෙන නියෝජිතයෙකුගෙන් විමසිය යුතුය.
6. සාමූහික ක්‍රියාමාර්ගයේ කොටස් කරුවෙකු වීමට ඔබ මුදල් ගෙවිය යුතු නැත. ඔබට යම් වන්දි මුදලක් ලැබුනහොත් හෝ ඔබගේ හිමිකම් සමනයකට පත්කර ගැනීමට ඔබට පුද්ගලික නීති උපදෙස් අවශ්‍ය වුවහොත් පමණක් නඩුව අවසානයේ දී ඔබට යම් මුදලක් ගෙවීමට සිදුවනු ඇත. සාමූහික ක්‍රියාමාර්ගය සම්බන්ධව ඔබට ගෙවීමට සිදුවිය හැකි නීති ගාස්තු ඔබට හිමිවිය හැකි වන්දියට වඩා වැඩි නොවනු ඇත. වෙනත් වචන වලින් කිවහොත්, සාමූහික ක්‍රියාමාර්ගය සම්බන්ධ නීතිමය කටයුතු වෙනුවෙන් දරන වියදම් සඳහා ඔබට අතින් පාඩුවක් දැරීමට සිදු නොවනු ඇත.

7. නඩුව මෙහෙයවන්නේ ඊ ඊනී මැක්ඩොනල්ඩ් (Phi Finney McDonald – PFM) ආයතනයේ නීතිඥවරුන්ය. කණ්ඩායම් සාමාජිකයෙක් ද යන්න ඔබ නොදන්නේ නම්, GMNauru@pfm.law වෙත යොමු කළ විද්‍යුත් තැපැල් ලිපියක් මගින් PFM ආයතන ඇමතීමට හෝ ඔබට කැමති නීතිඥවරයෙක් සමඟ කතා කිරීමට ඔබට පුළුවන. ඔබට ජරණය තිබේ නම්, කරුණාකර ෆෙඩරල් උසාවිය ඇමතීමෙන් වලකින්න.

ඕස්ට්‍රේලියානු නීති පද්ධතිය

8. එක් පුද්ගලයෙකුට (අයැදුම්කරු ලෙස හැඳින් වෙන) වෙනත් පුද්ගලයෙකුගෙන්, සමාගමකින් හෝ රජයෙන් (වගඋත්තරකරු ලෙස හැඳින් වෙන) මුල්යමය වන්දියක් ලබා ගැනීම සඳහා හිමිකමක් ඉදිරිපත් කිරීමට ඕස්ට්‍රේලියාවේ නීති පද්ධතිය මගින් ඉඩ සලසයි. එසේ කළ හැකි වන්නේ වගඋත්තරකරුගේ කල්කිරියාව නිසා අයැදුම්කරුට හානියක් හෝ පාඩුවක් සිදු වූයේයයි අයැදුම්කරු විශ්වාස කරන්නේ නම් සහ හිමිකම ඉදිරිපත් කිරීම සඳහා නිසි පදනමක් තිබේ නම් පමණකි.

9. ඕස්ට්‍රේලියාවේ සියලුම අධිකරණ රජයෙන් ස්වාධීන ය. අධිකරණය අනුගමනය කරන ක්‍රියා පටිපාටි සඳහා ඔවුන්ට පැහැදිලි නීති රීති තිබේ. නීතියට අනුව නඩුව තීරණය කිරීම සඳහා අවශ්‍ය සාක්ෂි සකස් කිරීමේ සහ එම සාක්ෂි සඳහා නීතිමය මූලධර්ම භාවිතා කිරීමේ නීති රීති මෙයට ඇතුළත් ය.

සාමූහික ක්‍රියාමාර්ගය කුමක් සඳහා ද?

10. ආගමන කටයුතු පිළිබඳ වගකිවයුතු එක් එක් වත්මන් සහ හිටපු අමාත්‍යවරුන් සහ, ආගමන කටයුතු පිළිබඳ වගකිවයුතු රජයේ දෙපාර්තමේන්තු ලේකම්වරුන්, මහජන නිලධාරීන් ලෙස ඔවුන්ගේ කාර්යභාරයට අදාළ නීතිය කඩ කළ බවට සාමූහික ක්‍රියාමාර්ගය චෝදනා කරයි. සාමූහික ක්‍රියාමාර්ගය සාර්ථක කර ගැනීම සඳහා නඩුව ඉදිරිපත් කරන පුද්ගලයින් දෙදෙනා පෙන්විය යුතු වන්නේ:

(a) එක් එක් අමාත්‍යවරුන් සහ ලේකම්වරුන් ඔවුන්ගේ කාර්යභාරයන් ක්‍රියාත්මක කිරීමේදී නීතිවිරෝධී ලෙස කටයුතු කළ බව; සහ

(b) අමාත්‍යවරු සහ ලේකම්වරු ඔවුන්ගේ ක්‍රියාවන් නීතිවිරෝධී වූයේද යන්න පිළිබඳව නොසැලකිලිමත් වීමට)ඕස්ට්‍රේලියානු නීතියට අනුව මෙය “නොසැලකිලිමත් උදාසීනත්වය” ලෙස හැඳින් වෙයි(තීරණය කළ බව ය.

11. නවුරු රටේ ජරාදේශීය සැකසුම් මධ්‍යස්ථාන විසා බලපත්‍ර (RPC විසා බලපත්‍ර(සඳහා අයැදුම් කිරීමේදී හෝ එවා දීර්ඝ කිරීමට ඉල්ලුම් කිරීමේදී හතර ආකාරයකින් නීති විරෝධී ක්‍රියාමාර්ග ගත් බවට සාමූහික ක්‍රියාමාර්ගය චෝදනා කරයි. ඒවා නම්:

(a) කණ්ඩායම් සාමාජිකයන්ට ලබාදුන් RPC විසා බලපත්‍ර සඳහා අයැදුම් කිරීමට හෝ එවා දීර්ඝ කිරීම සඳහා ඉල්ලුම් කිරීමට ඕස්ට්‍රේලියානු නීතිය යටතේ ඕස්ට්‍රේලියානු නිලධාරීන්ට බලතල නොතිබූ බව;

- (b) RPC විසා බලපත්ර සඳහා අයදුම් කිරීමේදී හෝ එවා දීර්ඝ කිරීමට ඉල්ලුම් කිරීමේදී කණ්ඩායම් සාමාජිකයන්ට පරිපාටිය සාධාරණත්වය ඉටු කිරීමට ඕස්ට්‍රේලියානු නිලධාරීන් බැඳී සිටියත්, ඔවුන් එසේ කිරීමට අසමත් වූ බව;
- (c) RPC විසා බලපත්ර සඳහා නීත්‍යනුකූලව අයදුම් කිරීමට හෝ එවා දීර්ඝ කිරීම සඳහා ඉල්ලුම් කිරීමට ඕස්ට්‍රේලියානු නිලධාරීන්ට හැකි වන්නේ මානව අයිතිවාසිකම් ජර්මිනීන්ට අනුව කණ්ඩායම් සාමාජිකයන්ට සැලකීම් දැක්වූයේ නම් පමණකි. නමුත් එය එසේ සිදු වී නොමැති බව;
- (d) කණ්ඩායම් සාමාජිකයන් අතර සිටින ළමයින් වෙනුවෙන් RPC විසා බලපත්ර සඳහා නීත්‍යනුකූලව අයදුම් කිරීමට හෝ එවා දීර්ඝ කිරීම ඕස්ට්‍රේලියානු නිලධාරීන්ට හැකි වන්නේ එවැනි කණ්ඩායම් සාමාජිකයන්ට ළමයින්ට අදාළ මානව අයිතිවාසිකම් ජර්මිනීන්ට අනුව සැලකීම් දැක්වූයේ නම් පමණකි. නමුත් මෙම අවස්ථාවේදී එය සිදු වී නොමැති බව ය.

12. නඩු පවරා ඇති අමාත්‍යවරු සහ ලේකම්වරු ඔවුන්ගේ කාර්යභාරයන් ක්රියාත්මක කිරීමේදී ඕස්ට්‍රේලියානු නිලධාරීන්ගේ නීතිවිරෝධී කල්කරියාව නැවැත්වීමට ඔවුන් සතුව තිබූ බලතල නොසලකා හැරීමට ඔවුන් තීරණය කළ බැවින්, RPC විසා බලපත්ර සඳහා අයදුම් කිරීමේදී හෝ එවා දීර්ඝ සඳහා ඉල්ලුම් කිරීමේදී නිලධාරීන් අනුගමනය කළ ක්රියාමාර්ග සඳහා අමාත්‍යවරුන් සහ ලේකම්වරුන් වගකිව යුතු බව සාමූහික ක්රියාමාර්ගය වෝදනා කරයි.
13. කණ්ඩායම් සාමාජිකයන් නවුරු රටට නීතිවිරෝධී ලෙස ගෙන යෑම සහ නවුරු වෙත ගෙන යාමේ ජර්නිඵලයක් ලෙස ඔවුන්ට හානියක් සහ අලාභයක් සිදු වූ බැවින්, සාමූහික ක්රියාමාර්ගය මගින් නඩු පවරා ඇති අමාත්‍යවරු සහ ලේකම්වරු, සහ ඔවුන් නියෝජනය කරන ඕස්ට්‍රේලියානු කොමන්වෙල්ත් රජය, කණ්ඩායම් සාමාජිකයන්ට වන්දි ගෙවිය යුතු බව සාමූහික ක්රියාමාර්ගය වෝදනා කරයි.
14. වගඋත්තරකරුවන්ට විරුද්ධව ඉදිරිපත් කර ඇති සවිස්තරාත්මක වෝදනා අයදුම්කරුවන්ගේ අතිරේක සංශෝධිත හිමිකම් ජරකාශයේ දක්වා ඇත. මෙම අතිරේක සංශෝධිත හිමිකම් ජරකාශයේ පිටපතක් සහ වගඋත්තරකරුවන්ගේ විත්තිවාචකය නිරීක්ෂණය කිරීමට අවශ්‍ය නම්, ඒවා PFM ආයතනයේ <https://phifinney-mcdonald.com/projects/> වෙබ් අඩවිය වෙතින් ලබා ගත හැකිය.
15. 2013 වසරේ අගෝස්තු 3 වැනි දිනට පසුව නවුරු රටට ගෙන ගිය පුද්ගලයින් මුහුණ දුන් පුද්ගලික හානි, අදායම් අහිමි වීම් සහ නීත්‍යනුකූල නොවූ සිරගත කිරීම් වෙනුවෙන් ඔවුන්ට වන්දි ලබා දීම සඳහා සාමූහික ක්රියාමාර්ගය අමාත්‍යවරුන්ගේ සහ ලේකම්වරුන්ගේ නීතිවිරෝධී ක්රියාවන් සඳහා අලාභ හානි ඉල්ලා සිටියි.

සාමූහික ක්‍රියාමාර්ගයේ කොටස් කරුවෙකු ලෙස රැඳී සිටීමට මට අවශ්‍ය ය - මා කළ යුත්තේ කුමක් ද?

16. සාමූහික ක්‍රියාමාර්ගයේ කොටස් කරුවෙකු ලෙස රැඳී සිටීමට ඔබට උවමනා නම්, මේ මොහොතේ ඔබට කිසිවක් කිරීමට අවශ්‍ය නැත. සාමූහික ක්‍රියාමාර්ගයේ කොටස් කරුවෙකු ලෙස රැඳී සිටීම ඔබට උවමනාවක් නැතැයි ඔබ ආචාර්ය උපාධියට දැනුම් දී නැති නම්, ඔබ එහි කොටස් කරුවෙකු වෙයි. මෙය ඔබට අදාළ නම්, ඔබ කළ යුතු දේ පිළිබඳව මෙම ලියවිල්ලේ ඊළඟ කොටස මගින් ඔබට පැහැදිලි කරනු ඇත.

17. කණ්ඩායම් සාමාජිකයන් නඩු කටයුත්තෙන් ඉවත් වීමට තීරණය කර නොමැති නම්, සාමූහික ක්‍රියාමාර්ගයේ ජර්නිප්ලය සමඟ ඔවුන් "බැඳී" සිටිති. එයින් අදහස් වන්නේ සාමූහික ක්‍රියාමාර්ගයේ ජර්නිප්ලය ජයග්‍රහණය, පරාජය හෝ එකඟත්වයට පැමිණීම යන ඒවායෙන් කුමක් වුවත් ඔබ එම ජර්නිප්ලය හා බැඳී සිටින බවය.

(a) සාමූහික ක්‍රියාමාර්ගය සාර්ථක වුවහොත්, නඩු නීත්‍යවෙන් ලබා දෙන ජර්නියෙන් හෝ එකඟත්වයට පැමිණීම මුදලින් කොටසක් ඔබට අයිති විය හැකිය.

(b) ක්‍රියාමාර්ගය අසාර්ථක වුවහොත් හෝ බලාපොරොත්තු වුවාට වඩා අඩු ජර්නියකට එය සාර්ථක වුවහොත්, ඔබට කිසිදු මුදලක් නොලැබීම හෝ සුළු මුදලක් ලැබීම සිදු විය හැකිය. එමෙන්ම ඉහත පැහැදිලි කළ නීතිවිරෝධී කල්කිරියාවට අදාළ එම වෝදනා මත එක් එක් අමාත්‍යවරුන්ට සහ ලේකම්වරුන්ට විරුද්ධව නඩු පැවරීමට ඔබට නොහැකි වනු ඇත. කිසිදු මුදලක් ගෙවීමට ද ඔබට සිදු නොවනු ඇත.

18. කණ්ඩායම් සාමාජිකයන් සැමටම පොදු කරුණු තීරණය කරන විට සාමූහික ක්‍රියාමාර්ගයේ කොටස් කරුවෙකු ලෙස රැඳී සිටීම සඳහා ඔබ මුදල් ගෙවිය යුතු නැත. ඔබට යම් වන්දි මුදලක් ලැබුනහොත් හෝ ඔබගේ හිමිකම් සමත්කර පත්කර ගැනීමට ඔබට පුද්ගලික නීති උපදෙස් අවශ්‍ය වුවහොත් පමණක් නඩුව අවසානයේ දී ඔබට යම් මුදලක් ගෙවීමට සිදුවනු ඇත. සාමූහික ක්‍රියාමාර්ගය සම්බන්ධව ඔබට ගෙවීමට සිදුවිය හැකි නීති ගාස්තු ඔබට හිමිවිය හැකි වන්දියට වඩා වැඩි නොවනු ඇත. වෙනත් වචන වලින් කිවහොත්, සාමූහික ක්‍රියාමාර්ගය සම්බන්ධ නීතිමය කටයුතු වෙනුවෙන් දරන වියදම් සඳහා ඔබට අතින් පාඩුවක් දැරීමට සිදු නොවනු ඇත.

19. ඔබට අවශ්‍ය නම්, GMNauru@pfm.law වෙත යොමු කළ විද්‍යුත් තැපැල් ලිපියක් මගින් ඔබට PFM ආයතන ඇමතීමට පුළුවන. එවිට ඉදිරි යාවත්කාලීන තොරතුරු ඔබ කැමති ලිපිනය හෝ විද්‍යුත් තැපැල් ලිපිනය වෙත එවිය හැකිය.

සාමූහික ක්‍රියාමාර්ගයේ කොටස් කරුවෙකු ලෙස රැඳී සිටීමට මට උවමනාවක් නැත - මා කළ යුත්තේ කුමක් ද?

20. සාමූහික ක්‍රියාමාර්ගයේ කොටස් කරුවෙකු ලෙස රැඳී සිටීමට ඔබට උවමනාවක් නැති නම්, ඔබ ඒ බව ආචාර්ය උපාධියට පැවසිය යුතුය. මෙය "ඉවත් වීම" ලෙස හැඳින් වෙයි. ඉවත් වීමට ඔබට උවමනා නම්, මෙම දැනුම්දීම අවසානයේ ඇති ෆෝරමය පුරවා පුලි මස 31 වැනි දින නැගෙනහිර ඕස්ට්‍රේලියාවේ සම්මත

වෙලාවෙන් (AEST) සවස 4:00 ට පෙර එය විද්‍යුත් තැපෑල මගින් හෝ තැපෑල් මගින් පහත ලිපිනයට එවිය යුතුය:

The Registrar
Federal Court of Australia
Victorian District Registry
305 William Street
Melbourne VIC 3000

හෝ

vicreg@fedcourt.gov.au

21. ඔබ ඉවත් වුවහොත් සාමූහික ක්රියාමාර්ගය මගින් ඔබට කිසිදු වන්දියක් නොලැබෙනු ඇත.
22. සාමූහික ක්රියාමාර්ගයේ කොටස් කරුවෙකු ලෙස රැඳී සිටීමට උවමනාවක් නොදක්වන එක් එක් කණ්ඩායම් සාමාජිකයන් වෙත වෙනම ඉවත් වීමේ ලේඛණයන් පිරවිය යුතුය. පවුලක් ලෙස ඔබට එක් ඉවත් වීමේ ලේඛණයක් පිරවීමට නොහැකිය.

අදාළ ලියවිලි වල පිටපත් ඔබට ලබාගත හැක්කේ කවර ස්ථානයෙන් ද?

23. අයැදුම්පත, හිමිකම් පිළිබඳ ප්රකාශය, සහ විත්තිවාචකය හෝ විත්තිවාචක ඇතුළු අදාළ ලියවිලි වල පිටපත් ලබාගත හැක්කේ:
 - (a) PFM ආයතනයේ වෙබ් අඩවිය වන <http://phifinney-mcdonald.com/projects/> වෙතින් බාගත කර ගැනීම මගින්
 - (b) ෆෙඩරල් උසාවියේ වෙබ් අඩවිය වන www.fedcourt.gov.au වෙතින් ඒවා පිරික්සීම මගින්

වැඩි විස්තර මට ලබාගත හැක්කේ කවර ස්ථානයෙන් ද?

24. ඔබට මෙම දැනුම්දීමේ භාෂා පරිවර්තනයක් ඇතුළු වැඩි විස්තර අවශ්ය නම්, ඒවා ඔබට ලබාගත හැකි වන්නේ:
 - (a) <http://phifinney-mcdonald.com/projects/> වෙබ් අඩවිය වෙතින්; හෝ
 - (b) GMNauru@pfm.law වෙත යොමු කළ විද්‍යුත් තැපෑල් ලිපියක් මගින් PFM ආයතන ඇමතීමෙන් ය.

සාමූහික ක්‍රියාමාර්ගයේ කොටස් කරුවෙකු ලෙස රැඳී සිටීමට ඔබට උවමනාවක් නැති නම් පමණක් මෙම ෆෝරමය
පාවිච්චි කරන්න

Form 21
Rule 9.34

ඉවත් වීමේ දැනුම්දීම

No. VID816 of 2019

Federal Court of Australia
District Registry: Victoria
Division: General

Plaintiff M83A/2019

First Applicant

Plaintiff M83B/2019 (by his litigation representative, Plaintiff M83C/2019)

Second Applicant

Scott Morrison & Ors (in accordance with the attached schedule)

Respondents

වෙත:

The Registrar
Federal Court of Australia
Victoria District Registry
305 William Street
Melbourne VIC 3000

හෝ

vicreg@fedcourt.gov.au

මෙම නියෝජක නඩු කටයුත්තේ කණ්ඩායම් සාමාජිකයෙකු වන, [ඔබගේ සම්පූර්ණ නම], ඕස්ට්‍රේලියාවේ
ෆෙඩරල් අධිකරණ පනතේ 331 වැනි වගන්තිය යටතේ, මෙම නියෝජක නඩු කටයුත්තෙන් [ඔබගේ සම්පූර්ණ
නම] ඉවත් වන බව දැනුම් දෙයි.

දිනය:

ඔබගේ අත්සන:
ඔබගේ සම්පූර්ණ නම:
උපන් දිනය:
විද්‍යුත් තැපෑල ලිපිනය:
දුරකතන අංකය:

කණ්ඩායම් සාමාජිකයෙක් හෝ කණ්ඩායම් සාමාජිකයෙකුගේ නීත්‍යනුකූල භාරකරු යන දෙකින් එකක් රවුමක් මගින්
සලකුණු කරන්න.

Sinhala